



مجموعة اخبار
اداره خانه سی. بك اوغلی سندھ جاده كیبرده نومرو 70
MEDJMOU I AHBAR
JOURNAL QUOTIDIEN
Bureau: 65 Grand Rue de Péra



Այնպիսի բնական 120.— 6 անգամ 60.—
Սենյակի քաղաքի իւրաքանչիւր 30.— Շէնհիւր
բոսթանը 80 քրուշ տըր:
Տէրճ իտիլէնէք իւրաքանչիւր անգամ անգամ
բազարը քրուշ տըր:
Ղազէթ ահա միւթէսիլիք խոստումաթ
իշինճ. ԹՈՂԱՅԱՆԱՆ միւթաւաթ քրուշ տըր:

Իտալիական ժողովրդի Պէյոյունտա ճատտէյի քէպիտէթաւ Գիւրարտա Նո. 65

ԱՍԻՏԱՆԷ 10 ՓԵՏՐԱՍ

ԱՋԳԱՅԻՆ

Տիւնքի բազար կիւնիւ, Ս. Թով-
հան Ոսկեբերան քիւնիւնտէ, մէր-
հում Թոյայեան Տ. Ղուկաս վար-
դապետին իսթիւրաւաթը ընդհու-
րէին, միւթէվէֆանըն մէնսուպ օլ-
տուղու Ջմիւնաւ թարիքաթըն տէ-
լալէթիլէ Ջայնաւոր-պատարաթ վէ
Պաշտոն իճրա իտիլմիլ տիր:
Իշպու մէրասիմի ընդհանրէն Հա-
ճան Ֆաթ. Սահակ Մ. վարդապետ
թարաֆընտան իճրա իտիլիպ, Կա-
թողիկոս. բաթըրէք վէքիլի Սալանեան
Ֆաթ. Կարապետ սէրբիսգօթօս ճէ-
նապէրի իլէ թարիքաթըն աղաթ
միւթէթընմէսի վէ տիլէր պազըրէ-
հապիյն վէ մէրհումըն ֆամիլեաթ
էթրատընտան պաշա, խալիլ զէ-
վաթ հազըր պուլունմուշլար տըր:

Երզրու մտան ալտըրմըզ պիր մէք-
թուպտա օգուտուղունա կէօրէ,
յուսվարըն Յէ ինճի ճիւմաա կիւ-
նիւ, ախիւրէն Բոմատա վէֆաթ իթ-
միլ օլան դարտինալ Սիմէօնիւն իս-
թիւրաւաթը ընդհուր իշին, մահէլի
ճէմաթըմըզ մէրխասաթ Քիւրեան
Ֆաթ. Կարապետ սէրբիսգօթօս ճէ-
նապէրի թարաֆընտան Գուտտաթ
էրիթ թաթաթիւ, վէ ըհմէթ տուա-
լարը իշֆա գըլընմը տըր: Իշպու
մէրասիմի ընդհանրէն տիլէթիմիլ
րէհապիլիյն վէ խալիլ էհալի հազըր
պուլունմուշլար տըր:

Ա. Զ. Դ.

Ս. Թակոր Անկելանոյի Հոգաբարձու-
թիւնը պէտք ունի թէ այր և թէ կին
հիւանդապա, սպասաւորներու: Սոյն
պաշտոնը ստանձնել փափաքողը կրնան
գիմել Մէճմուայի իմբադըրթեան:

ԹԵԼԵԿՐԱՖ

Բարիս, 19 փետրվար. - Հարպիեէ
նէզարէթին տէ ինիգատ իտիպ, պիր
սաաթ պիր չարէեթ իմթիտատ իտէն
մէճիլիսի վիւքէլատա, վիւքէլա՝ վու-
գուր միւթէթիլ օլան պազըր վէ-
գաթի միւթաթըն իթտիքտէն սօն-
րա, հէյեթիճէ կիտիպ րէիսի ճիւմ-
հուրա իսթիֆալարըն վէրմէեէ գա-
րար վէրմիլէր տիր:

Բէյաի վիւքէլա Մ. տը Ֆրէյսինէ՝
հէյեթի վիւքէլանըն իսթիֆանա-
մէսինի րէիսի ճիւմհուրա թաթաթիմ
իլլէմիլ տիր:

Հէյեթի վիւքէլանըն Մ. Գարնօ

իլէ վուգու պուլան միւթաթընտի
սաաթ 5 ի 25 կէյէրէք իսթիմ
պուլուն վէ վիւքէլանըն իսթիֆաթ
գապուլ օլունմուշլ տուր:

Թէէմիլնէն պէնան օլունտուղունա
կէօրէ, Մ. տը Ֆրէյսինէ՝ եէնի
հէյեթի վիւքէլատա հարպիեէ նէ-
զարէթի մէմուրիլէթիլի քէմա-
քեան տէրիւհաէ իթմէեէ գարար
վէրմէմիլ տիր: Պէլէտիլէ ինթիլա-
պաթը եաթընտա վուգու պուլա-
ճաղընտան, հէյեթի վիւքէլաի
ճէտիտէ րիւհաթէթիլի տաթիլիեէ
նազըրը Մ. Գոնսթանըն նասպը՝
տէվաթիլ բօլիթիլիեէ տէ գանն օ-
լունմուշլ տուր:

Բէյաի ճիւմհուր Մ. Գարնօ հազ-
րէթիլի հէյեթի վիւքէլանըն իս-
թիֆաթըն գապուլ իթմիլ տիր:

Մ. Գարնօ, պազըր էրպապը բօլի-
թիլիաթը նէզարէն տալէթ իտէրէք,
անլէր իլէ ուզուլն ուգաթիլէ կէօ-
րիւշմիլ էսէ տէ, չիմտիլէ գատար
հէնուզ պիր չէյէ գարար վէրիլմէ-
միլ տիր:

Բոմա, 19. - Գապիլնէթօ աղասըն-
տան պազըլարըն մէվգըր բէք զի-
եաթէ սարսըլմըզ պուլունտուղուն
ալէսսէվիլիէ տօղրու մալիւմաթ ա-
լան մէհաֆիլտէ րիվաթէթ իտիլիեթ:
Բարիս, 20. - Աթանա Հապա. Մ.
Գարնօնըն Մ. Բիպօնու եէնի գապիլնէ-
թօնու թէնքիլէ մէմուր իլլէտիլի. վէ
Մ. Բիպօնու տաթի տէրհալ թէնքիլ-
պիւսաթը լազըմէ իճրասընա մուպալը-
րէթ իթտիլի թէնքիլ օլունմուշլ տուր:

Բէթընսպուրի, 20. - Ղազէթալար՝ Ֆը-
րանսատա գուհուր իտէն պուհրանըր վիւ-
լատան տօղրալ պէնանը թէնքիլի ի-
տիլիեթ:

Նօվօրէն վէրմիլա զազէթաթը՝ պուհ-
րանը մէքըրուլն Ֆրանսա խասիմէրի
իշին բէք մուվաֆքը պիր զէմանտա
վուգու պուլունտուղուն տէրմիլեան իլ-
լէեթ:

Վիլէննա, 20. - Իմբէրաթօ՝ բազար
իթթէսի կիւնիւ, Մաճարիսթան Տիլթ
մէճիլիսի քիւլատ իթմէք իւզըր Բէշ-
թաեա ազիմէթ իթմիլ տիր:

Մէճիլիսի մէպուսան՝ Սըրպիսթան իլէ
միւնասէպաթը մուվազաթաթ թիւճ-
ճարիլէ ագտընա միւթէսիլիք օլան լա-
իհայը թասվիպ իլլէմիլ տիր:

Պէրլին, 20. - Բէյաիլալ մէճիլիսի
պիւստէ գօմիսիօնու՝ պահրիլէ պիւս-
ճէսինի 8 միլեօն 700 մարգ րատտէսին
թէնքիլ իթմիլ տիր:

Քէնկսթօն, (Ինկիլթէրրատա) 20. -
Ճումաա կիւնիւնտէն պէրու պուրատա
չիտաթիլի պիր ֆուրթուրա հիւքմիլէր-
մա օլմաթաա պուլունտուղունտան, վի-
րուտիլէ պէնքէնէ պիր չօգ վաթթըլա-
րըն նէ օլունտուղուն պէլի տէյի տիր:

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

ԹԵՎՃԻՀԱԹ

Եէմէն վիւքէթի տաթիլիտէ քէպիլն
Իւմրան գազաթը գալմաթաթը Շուրաթի
տէվէթ գալէսի իսթիֆաթընտան Նի-
հատ էթէնտիլէ թէֆիլի:

Մաթէթի ալիլիլէ էրքեանը հարպիլէ
Ֆէրիլի Շաթիլ բաշա հազրէթիլիլի
հարէմի հանըմ էթ. իլէ միւթէվէֆա
Շաթաթըր բաշանըն զէվէսի մաթաթաթ
բօլիլէ Չնճի րիւթաթէտէն պիրէր գըթա
Շէֆաթաթ նիլանը Հիւմաեուղուն իհասն
պուլունմուշլ տուր:

Սատրազամ հազրէթիլիլի թաշ-
թը րիւհաթէթիլիլիտէ պուլունտան
պիւստէ գօմիսիօնու էվէլէթի կիւն
տաթի իճթիմա իթմիլ տիր:

Խազիլնէի իսասաթի Շահանէ նա-
զըրը Բօրթուգալ Միքայէլ էթէն-
տի հազրէթիլիլի էթվիլ մէքըրիւտէ
Պապը Ալիլիլէ կիտէրէք, սատրազամ
հազրէթիլիլի զիւհաթէթ իթմիլ, վէ
պիր միւստէթիլիլէ պիւստէ գօմի-
սիօնուտա հազըր պուլունմուշլ տուր:

Իսթանբուլ հիւքիւմէթիլիլի տէվ-
լէթի Ալիլիլէն պիւստէսիլիլէ վէրկի
վէ թէքեաթիլի սաթիլէսինիլն թահաթի
լի հազըրտա մէրի պուլունտան
նիլաթաթ վէ գալմանիլն սուրէթ.
լէրիլիլի թէպիլիլ վէ իրսալիլի Պա-
պը Ալիլիլէ րէճա իթմիլ օլունտուղուն
Մօնիթէթիլիլի եազըրէթ:

Հիւքիւմէթի Մէնիլիլէ իլէ Հայ-
տար-բաշա տէմիլ Եօլու իտարէսի
տիրէթթօրու սապըզ Ալթ-Մէֆէլտէր
պէյնիլտէթի հիւսապաթը մալիլմէ-
նիլն թէսվիլիլէսի իլլին, ըուսուլաթ
էվիլիլ Հասան Ֆիհմիլ բաշա հազրէթի-
լէրիլիլ թահթը րիւհաթէթիլիլիտէ
թարաֆէյն մէմուրլարընտան միւ-
րէքէթա գօմիսիօն, էվէլէթի կիւն
տաթի նաֆիա նէզարէթի տաթիլէ-
սինտէ ինիգատ իթմիլ տիր:

Մարաշտա իգամէթ իտէն գա-
թօլիլէրիլ մուգատտէմա ինշա իթ-
միլ օլունտուղուն քիլիլիլիլ քիլա-
թէթիլիլիլիլիլիլիլ նաշի, եանընտա
պիր քիլիլիլ տահա թէնքիլիլիլ հազ-
ընտա վուգու պուլան իսթիտա
իւզէրիլիլ, Տիվանը Հիւմաեուղուն գա-
լէմիլիլ միւթէքէթէսի միւթիլիլիլիլիլ
մէքըրիլ քիլիլիլիլիլ պիր ճիւթիլիլիլ
տէ իսլամ՝ գապիլիլիլ վէ տիլիլիլ
ճիւթիլիլիլ տաթիլ պիր ճամիլ պու-
լունտուղուն ճիւթիլիլ, ինշաթընա
րուլսաթ իթաթը մահաթըրտան սա-
լիմ օլմաթաա Շուրաթի տէվ-
լէթէ գարարիլիլ օլունտուղուն տուր:

Իտարէթի Մաթսուսէնիլ Մըսըրը
օղուն միւթէվէֆա Պօղոս պէյ էօհ-

տէսինտէ պուլունտուղուն զէման դար-
թընտա սէվգիլիլիլիլիլիլիլ վէ
սաթիլիլիլ տօղրալ հիւքիւմէթիլիլ Սէ-
նիլիլիլ տէ մալիլաթ, պիր չօգ սէ-
նէլէրտէն պէրու միւնաֆիլիլիլիլիլ
գաթաթաթ սօնրա, նիլաթէթիլիլիլ
ճարէթի Պահրիլիլ մահաթէմէսինիլ
միւթէվէֆանըն վէրէսինիլիլ իթա-
աթնա տաթիլ սաթթըր օլան իլլամ մու-
ճիլիլիլ, թէնքիլիլիլ իճապ իտէն
մէպաթը մուգապիլիլիլ պէյ վէ ճիւթ-
իլիլ 10,000 իրա վէրիլիլիլ հալուէ,
պիր իպրա սէնքիլիլ իթա իլլէնէնէ-
կիլիլ միւթէվէֆանըն մաթաթաթ
սաաթէթիլ Օնիլիլ պէյ էթ. հազ-
րէթիլիլ մէրէթիլիլ պէնան իլլէմիլ,
վէ պէնանաթը վաթընա նազարը
տիլգաթա ալլնարաթ, մէպաթը
մէպաթը 10,000 իրա՝ թահվիլաթը
օսմանիլիլ օլարաթ միւշարիլիլ Օն-
նիլ պէյ էթ. հազրէթիլիլիլ թէս-
վիլիլ իտիլիլ, լազըմ կէլէն իպրա
սէնքիլիլ ալլնմը, վէ խալիլ զէման-
տան պէրու մուպաթ պուլունտան
պու մէսէլէթ պու սուրէթիլ իս-
թամ վէրիլիլ տիր: (Սապաշ)

Ֆրանսա հիւքիւմէթիլիլիլ մէվ-
գըր իճրաթէ վաթ իլլէտիլիլիլ Կէօմ-
րիլ թարիֆաթը Պրուսա վիւա-
թէթիլիլիլ իթէթիլիլ թիւհաթէթիլիլիլ
բէք զիւհաթէ ըալիլիլ տար իլլէտի-
կիլիլիլ պահալա, Պրուսա թիւհա-
թէթ օտաթը թարաֆընտան Տէրի-
սաաթէթ թիւհաթէթ օտաթընա պիր
լաիհա կէօնտէրիլիլ, վէ մէքըրիլ
օտաթըն հիւքիւմէթիլ Մէնիլիլ նէգ-
տիլիլ թէվաթիլիլ րէճա իտիլ-
միլ տիր:

Պրուսա թիւհաթէթ օտաթը՝ կէօն-
տէրիլիլ րաթօրտա, ֆապիլիլիլ
լարտան վէ իթէք գօզաթընտան ալլ-
նան րէսմիլ լաղվըյա գօզաթըն օն
սէնէ միւստէթիլ իլլարաթը մէն
իտիլիլիլ լուղունտա տէրմիլեան գը-
լընմը տըր:

Իսթանբուլ թիւհաթէթ օտաթը՝
պու պապտէ պազը մատտէլէրիլիլ իս-
թիլիլիլ իլլին մէքըրիլ րաթօրու
Պրուսաթա իեաթէ իթմիլ, վէ իս-
թէնիլիլ մալիլաթըն վիւրուտիլիլիլ,
իճապը հալիլ միւթաթէթիլ իճրա
օլունտուղուն թապիլիլ պուլունմուշլ
տուր:

Պէյաիլալ տէրէսի մէճրաթընըն
իլլիլիլիլիլիլիլիլիլ նաշի եաթ-
մուրար եաթաթընտա ճօղապ, էթ-
րաթաթիլ պօսթան վէ մահէլիլէրէ
գարար վէրտիլիլիլիլ, ֆէնալընէօ-
նիլիլիլ ալլաթ իւզըր ինշաթընա պա
իւրաթէ սէնքիլիլ պաշաթըն օլան
միւթէմէլ քէմէր իսթամ պուլունտուղուն
վէ պու սուրէթիլ 20 արըն էնիլիլիլ



ՇԱՐԳ ՏԵՄԻՐ ԵՕԼԼԱՐԸ

Տերաւատեք իշէ Բիշիշք—Չեքմեհէ արասընտա եօջանշ քարիփասը, 1891 Հոկտեմբեր 1տեկ իրիպարեկ

ՍՐԱՍԻՕՆ ՏԵՐԱՎԱՏԵԹ ՔԻՆՉԻԻՔ-ՉԵՔՄԵՀԵ	ԳԱՐԱՐ ԿՈՒՄԵՐՈՍՈՒ																								
	6 8 10 12 14 16 18 20 22 24 26 28 30 32 34 36 38 40 42 44 46																								
	ՍԱՊԱՆ												ՎԱՐԹԸ ՀԱՐԻՔԵԹ												ԱԳՏԱՄ
Սթանպոլ	6 30	7 00	7 30	7 50	8 30	9 00	9 30	10 00	10 30	11 00	11 30	12 00	1 30	2 00	2 30	3 00	4 00	4 30	5 00	5 30	6 00	6 30	6 00	6 30	
Դուս-գարու	6 39	7 09	7 39	8 09	8 39	9 09	9 39	10 09	10 39	11 09	11 39	12 09	1 39	2 09	2 39	3 09	4 09	4 39	5 09	5 39	6 09	6 39	6 09	6 39	
Ենի-գարու	6 43	7 13	7 43		8 43	9 13	9 43	10 13	10 43	11 13	11 43	12 13	1 43	2 13	2 43	3 13	4 13	4 43	5 13	5 43	6 13	6 43	6 13	6 43	
Սասնի-գարու	6 49	7 19	7 49		8 49	9 19	9 49	10 19	10 49	11 19	11 49	12 19	1 49	2 19	2 49	3 19	4 19	4 49	5 19	5 49	6 19	6 49	6 19	6 49	
Ենի-գարու	6 56	7 26	7 56	8 26	8 56	9 26	9 56	10 26	10 56	11 26	11 56	12 26	1 56	2 26	2 56	3 26	4 26	4 56	5 26	5 56	6 26	6 56	6 26	6 56	
Մադրի-քէյ	6 09	7 39	8 09	8 39	9 06	—	—	—	—	11 06	11 36	12 06	—	2 06	—	3 06	3 36	4 06	5 06	5 36	6 06	6 36	6 06	6 36	
Այ-Սթանպոլ	6 18	—	8 21	8 52	9 15	—	—	—	—	11 15	11 47	—	—	2 15	—	—	3 45	—	5 15	5 48	6 16	—	—	7 16	
Քիւլիւ-քէյ	—	—	—	9 02	—	—	—	—	—	11 56	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6 24	—	—	—	—	

ԳԱՐԱՐ ԿՈՒՄԵՐՈՍՈՒ																								
ՍՐԹԱՍԻՕՆ	5	7	9	11	13	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	51		
ՔԻՆՉԻՐ-ՉԵՔՄԵՀԵ	ՍԱՊԱՆ										ՎԱՐԹԸ ՀԱՐԻՔԵԹ										ԱԳՏԱՄ			
Քիւլիւ-քէյ	—	6 50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12 50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7 06	
Այ-Սթանպոլ	6 30	7 00	—	8 00	8 30	—	9 30	—	—	11 27	—	1 00	—	—	2 30	—	4 00	—	5 30	5 57	—	—	7 18	
Մադրի-քէյ	6 40	7 10	7 39	8 11	8 40	—	9 40	10 10	10 40	11 38	12 24	1 10	—	—	2 40	3 10	4 10	4 40	5 40	6 10	6 40	7 43		
Ենի-գարու	6 52	7 22	7 50	8 23	8 52	9 26	9 56	10 26	10 56	11 52	12 44	1 22	1 52	2 26	2 52	3 22	4 22	4 52	5 52	6 22	6 52	7 57		
Սասնի-գարու	6 56	7 26	—	8 27	8 56	9 29	9 59	10 29	10 59	11 56	12 48	1 26	1 56	2 29	2 56	3 26	4 26	4 56	5 56	6 26	6 56	—		
Ենի-գարու	7 02	7 32	—	8 33	9 02	9 34	10 02	10 32	11 02	12 02	12 54	1 32	2 02	2 34	3 02	3 32	4 32	5 02	6 02	6 32	7 02	—		
Դուս-գարու	7 08	7 38	7 59	8 38	9 08	9 33	10 08	10 38	11 08	12 08	12 58	1 38	2 08	2 38	3 08	3 38	4 38	5 08	6 08	6 38	7 08	8 06		
Սթանպոլ	7 16	7 46	8 07	8 46	9 16	9 46	10 16	10 46	11 16	12 16	1 06	1 46	2 16	2 46	3 16	3 46	4 46	5 16	6 16	6 46	7 16	8 15		
ՎԻՍՈՒՆ																								

Հաճմի քիւլիւ-քէյ եւնա պիւլա իսթիւննա հէր գաթարտա գապուլ օլունուր — Հաճմի պիւլիւ-քէյ եւնա կէլինճէ պունլար անճագ Տերիւս անճի իլէ Մադրի-քէյ արասընտա քեալին մէվգըլէր արասընտա ամէտլիւտ իտէն թրէնլէր իլէ նալլ վէ իրալ օլունապիլէճէ տիր ԻՄԱԼԱԹ ՄԻՋՄՈՒԱՅԻ

Հոճուղուն աչըրլմասը վագըասընտան խապէրտար օլմասը միւհթէ-միլ իտու կինի, վէ պիւնապէրին ճիւղի պիր սիւալի վուգըլիւտէ, չիլ գհէեէ մահէլլ վէրմիլ օլաճաղընը, վէ պիր քէրըն պէօյլէ պիր չիլ պհէեէ մահէլլ վէրտիքտէ, Ժան Տիւֆուրուն, իւլ կիւն գատար քէնտիսինի գօլլամասըլլա, Հոճուղու աչըրան քէնտիսինի օլտուլունու անլունապիլէճէ կինի վէ հաթթա Հոճուղու տա էլինտէն ալաճագլա-ընըր աիւլիւտիւ կիւնտէն, պու թաապվուրտան հէր հալտէ կէրի տուրմանա գարար վէրտի, Եու գատար քի եինէ պօլ տուրմագ իսթէմէեիլ, պաղը մալիւմաթ ալմագ իւմիտլիլ Ենիքիլի թարա-փընտա իճրաի թահգըղաթը թէնսիլ իլէ, պիր սապահ Հոճու-ղունու տէրաղըլ իթտիքտէն սօնրա, վէնսան տէմիլ եօլու ըս-թաաիսնունա վապը օլտու :

Սաաթ թագըրիպա օն պիր իտի. Ժիւլիէն, թրէնլին ապիլէթինէ ինթիլարէն պիր Իկարա իշտիկի սըրաաա, պիր գօնագ արապասը սիւրաթէ կէչիլ, քէնտիսինի պիր գալ աաղմուգաղտա տուրտու :

Մէղըրլար արապաաա ըաքիլ օլմուլ օլան քիմէ՛ Ժիւլ տը Լիւ-ընայ օլուլ, մէրգուլ, օ սապահ Տօրէյ ֆաթիլեաթընը մուգա-վէլաթ մուհարըրինէ պիր իմգա վէրմէք իւղըն Բարիսէ կէլիլ օլտուղու հալտէ, օլ էսնաաա Ենիքիլիլէր ալմէթ իտիքտու, վէ Ժիւլիէնի կէօրմէքսիլին եանընտան կէչտի :

Յիլիք Տօրէյ՝ պէլ կիւն էվվէլ գապրիսթանա նալլ իտիլիլ օլմասըլլա, պիթթապի գօնթ՝ եաա էլպիսէսի կիւնիմիլ, վէ չաք-գաթնա սիւալ պիր թիւլ պաղլամըլ իտի :

Ժիւլիէն Գլօտ Ժիւլ տը Լիւսընայը չաթսէն թանըրըր ճի-հէթէ, եաա էլպիսէսի կիւնիմիլ վէ չաքաաթնա սիւալ թիւլ պաղլամըլ օլտուղունու միւհալէտէ իթտիկինտէ, վիճուաի պիրտէն պիրէ սաթըլտըրը կիւլի, տաաթըլտըրնա գատար տա զանն իտէր-սին քի տօնտու :

Ենիլէքի, - Աճապա Հանրիէթ էօլմիլ միւ տիւր, աճապա Հո-ճուղունու աչըրլմասընտան տօլաաը եէյիս ու քէտէրի ապիլէ տիւլար օլմասընտան նալի միւլէէսաթիլ թէրքի հաճաթ մը իլէմիլ տիր. էկէր էօլլէ իսէ, պիւլարէնին գաթիլիլ պէն իմ, տէյի միւլա-հաղա իտէրէք, ալքի գէմին՝ աեաղլարընըն ալթընտա աչըլընըր, վէ քէնտիսինի մահվ իտէճէք թարղընտա պիր հիսսէ կիրիֆթար օլտու :

Պիլ իքի սանիլէ գատար Ժիւլիէն-Գլօտ կէօղլըրինի գաթա-տը, վէ աչըրընտա, Լիւսընայը կէօրէմէտի. Մէրգուլ, օլ էսնաաա

ապիլէթ վէ ալմէթ իշին պիլէթ ալմըլ օլուլ, թէնէֆթիւս սալա-սընտա պէքլմէքտէ իտի :

Ժիւլիէն, քէնտի քէնտիլէ, էէր հալտէ Հանրիէթ վէֆաթ իթմիլ օլմալը տըր օ տէյիլ, լէճէսինտէ աղիմ՝ պիր սօլկուլուգ հուսուլէ կէլտիկի կիւլի, կէօղլըրնտէն աչըրընա պիր գալ տալմա եալ տալի իգտը :

Միւլէթագըրպէն պիւլարէ, — Իպու տէհէթիլ թէրէտտիւտ իշինտէ ուղուն միւտաթէ եալաճագ միւլքին տէյիլ տիր... Բէնտիլի թէնլիքէնէ գօլմագ-լըրըմ, հաթթա մահվ օլմագլըրըմ լաղըմ կէլիլէ. մուլթագա հա-գըղէթի հալի անլաեաճաղըմ, տէյի պէեան իլլէտի, վէ մէվգիլէ կիրէճէք, վէ պիլէթիլիլ ալաճագ եէրտէ, Պաթիլլ մէյտանընա տօլլու իլլէթիլիլ, պօլ կէչմէքտէ պուլունան պիր արապաաա ըա-քիլէն, Սիրգ սօղաղընա կիլթ մէք իսթէտիկինի արապաճընա իլա-թար իլլէտի :

Ժիւլիէն, գօնթուն օթէլի գարըլընա մուվաթըլթինտէ, արա-պատան էնիլ, պիւլա թէրէտտիւտ գաթունուն չանըր չէքտի. Գա-րու աչըլտըրտա, գաթունու, օթէլին ինչաթը էսնաթընտա, հէր սապահ, պօնա գուլթուսու էլինտէ օլարաթ մէրգուլմէ կէլտիկինի կէօրմիլ օլտուղունտան, պու տէֆա իլք պագըլտա քէնտիսինի թանըր. Պիւնապէրին,

— Վալ նագգալ էֆէնտի, սիլգիսինիլ. պիլիմ վէքիլարճ էֆէնտի իլէ կէօրիւլէնէ՝ մի կէլտիկիլ, տէյի սիւալ իթտի :

Ժիւլիէն Գլօտ իսէ, Պաթիլլ մէյտանընտան Սիրգ սօղաղընա կէլէնէ գատար, սօնգ գանլըրըրը քէթպ իտէպիլէճէք վաղըթ պուլմուլ օլտուղունտան, զաեթթ սաթին պիր սէտա իլէ,

— Էվվէթ, գապիլ իսէ քէնտիլի կէօրմէնէ կէլտիմ, տէյի ճէվալ վէրտի :

— Հէմ գապիլ, հէմ գօլայ տըր. չիւնքի չու էսնաաա վէքիլ-խարճ էֆէնտի քէնտի օտաթընտա տըր. Տաթիլի մաթուսէսինի պիլիլ օրմուսունուլ :

— Էվվէթ, բէք ալէա պիլիլիմ :

Պաթէհու Ժիւլիէն-Գլօտ Ժան Տիւֆուրուն տաթիլիլէ կիլթ-տի. Օլ էսնաաա Գօլլիլ Գլօտ վէրէճէկի մուֆաաալ ըաթօր-թունու եաղմաղա մէլըլ օլուլ, տաթիլի գաթունու չալընտը-ղընտա, անիլտէ մէղըրըր ըաթօրթու կիլլէթիլ, «կիլլիլիլ» տէյի պէեան իլլէտի, վէ էֆէնտիսինիլ եմիլ մուհպիլէնէ, Լօնտարտա